

HSC Bid.a.u Reak' Jo Sodorok'a 26 November

Darakan At.hwar hilok' (26 November) HSC (Higher Secondary School Certificate) ar ona man reak' bid.a.u jo do sodorok'a. Enhilok' pa.hilte Maran' montri Sheikh Hasina do bid.a.u jo sodor ka.mi ud.ha.ua. Ina.kate mit' dhaote got.a disomre jo do sodorok'a. Ente noa khobor do Bangladesh Anto:sikha board ren somonoy komit.i ren sabha mukhia. ar Dhaka madhomik ar ucho madhomik sikha board ren Chairman professor Topon Kumar Sarkar-e bad.ae oco akada.

Muskilak' Ko Dea Gidi.kate Laha calak' Hoyok'a

Mit' hor. ren mit't.en Gadhae tahe~kana. Mit'din uni Gadha do maran' uta.r buru nalare n'ir khan'joyena. Ado ona nala khon rakabe la.git' uni hor. do a.d.i a~t.e kurumut.uket' reho~ ban'ge dar.elena. Muca.t' dha.bic'te got.akeda, jiwet'tege topa kaea mente. Khang Gadha cetanre hasa gid.i ehop'ena. Gadhawak' hor.more tinre hasa n'urok' ehop'ena, unre Gadha do ona hasa hor.mo khon irci gid.i dhura.uen. Ar onkate ona hasa otre n'urok' kana ar ona cetanre ten'go ket.ejok' kana. Nonkage d.ehor. hasa n'ur idik' kana ar Gadha ho~ cetan sec'e rakabok' kana. Ado amdaj tikin tarasin' bela tege Gadha do a.d.i cetane rakap' hec'ena. Ar nonka kurumut.u kurumut.ute mit' okte do cetante rakap' hec'ena.

Sikha.una: Jionre jahan muskil hec' par.aolenre, onako sanamak' dea gid.ikate laha sec' calak' hoyok'a. End.ekhan nonkate abo ho~ aboak' jionre kurumut.u reak' kur.a.i se jo bon n'am dar.eak'a. Cet'leka Gadha do ac'ak' kurumut.u reak' jo-e n'amket'.

Ha .ti Ak´ Biswa .s

Mit´ hor . Ha .ti phed .te parom calak´kan okte ackage ten´go hapeyena. Ente ina . jokhen monre digdha . hec´adete ten´go hapeyena. N´elkedae a .d .i uta .r la .t .u la .t .u Ha .ti ak´ laha jan´ga baberteko tol akada. Jahan chen se khan´ca ho~ ba .nuk´a. Noa baber lar .a do nuna .k´ maran´ Ha .ti ak´ cet´ ho~ ban´ kana. Ja~ha~tinrege noa baber topak´ katec´ Ha .ti do akoak´ monejon´ lekako sen dar .eak´a. Menkhan bises karonak´te Ha .ti do baber bako topaga. Noako bisoete uni hor . doe guni bha .bitok´ kan tahe~kana.

Khange sor re mit´t .en trainer-e n´amkedeae are kulikedea cedak´ noko Ha .ti do nonkako ten´go hapekok´ kana, oka sec´ge bako da .r .eda. Unre trainer-e ror . rua .r .keda, tinre hud .in´ko tahe~kana, unrege nonka baberte tolko tahe~nkan tahe~kana, oka do unre onko la .git´ jutok´ kan tahe~kan. Ado harak´ kan sa~o sa~ote onkoak´ monre noa pa .tia .u se biswa .s janamena je, noage aboe a .yur are sambhr .aoet´ bon kana, onate noa baber topak´ do ban´ bogea. Mit´ jokhen noa pa .tia .u ar biswa .sge akoak´ monreko gathao dohoea. Baber khon akoak´ hor .mo bar gun la .t .uge reho~ noarege akoak´ ket .ec´ pa .tia .u do tahe~ntakoa. Onate tis ho~ noa baber topak´ chad .ao bako kurumut .uia.

Nonkan katha an´jomte uni hor . a .d .ige hahar .ayena. Noko janwar do ja~ha~tinrege ja~ha~ sec´geko sen pharak´ dar .eak´a, menkhan monre ket .ec´ pa .tia .u dohokatege tol ko tahe~nkana.

Ha .ti leakage abo modre adom hor . do monre noa pa .tia .u bon doho akada je, jionre bhage se bha .la .i ak´ cet´ ho~ babon ceka dar .eak´a mente. Onate nonkan hudis bhabna khon rua .r . hijuk´ hoyok´a.

Sikha .una:

- Biswa .sge amak´ jitan hore idimea.
- Harjit do kana, cecet´ak´ ar sikha .una reak´ mit´t .en on´so, onate jionre bhageak´ jahan ka .mire tis ho~ a .ris se asketok´

ban' hoyok'a.

Leḥa Gadha

Mit' atore mit't.en karba.ria.i tahe~kana. Ado uni karba.ria. do joto lekan saoda se jinisko Gadha ak' dea rege ladekate aema lekan t.ot.hakore asen bar.ayet' tahe~kana. Mit'din uni karba.ria. do ekenak'ge uni Gadha son'ge torakate et.ak' t.ot.hakin calak'kan tahe~kana. Hor re mit't.en buru kin n'amkeda, ona buru ar.etege d.ahar do latar sec' sen akana. Ado ona buru sec'te latar phed.ok jokhen Gadhae hudisok' kana, nuna.k' haronkate latar phed.ok' ban'kate sujhi horte phed.len khange a.d.i bha.la.i ar usa.ra hoyok'a.

Onka hudis gand.onkate Gadha do sujhite latar phedok'e kurumut.ukeda. Menkhan ac'ren ma.lik do uniak' ona hudis bae hetaowak'te, son'ge son'gete Gadha ak' babaere sap' uric'keda. Enreho~ Gadha do onkatege latar phed.ok'e mon muruk'keda. Ma.lik do ona baber sap'kate tina.k' muruke oreda, Gadha do thor.a ho~ bae dalkaolena. Cedak' je sujhitege ac' doe phed. calak'a. Muca.t' dha.bic'te ma.lik doe as chut.a.uena ar babere ar.ak'keda. Khange Gadha do usa.ra harephere ona buru ar.ete da.r. idiket' torage buru khon n'urente latar sec'ge gur.da.u phed.ente goc' hapeyena.

Sikha.una: *Khat.o horte okoe ho~ nit. akat' t.ha.~ite ohoko sen set.er dar.eak'a.*

Praise and Worship Training

Calaoen 21-23 September 23 tarikh re Rajshahi ar Barin circle ak'

kurumut ute Tabitha Foundation ak' gor.ote ar "Sacrifice Inter Church Trust"(SICT) hotete Amnura Bible Seminary re pe din reak' training hoe pura.uen. Noa training re Rajshahi circle khon 17 got.en, ar Barin khon 12 got.en, banar circle khon motre 29 got.en jua.nko selet'lena.

Noa training reak' motlob do hoyok' kana,

- Sarhao ar dewa -sewa do Bible sec' khon hoyok' ja.rur.a.
- Mare nia.m ar Nawa nia.m okte reak' dewa sewa ka.mi.
- Dewa sewa babotre er.e sombat (bhul information).
- Atma ar sa.riak' dewa-sewa.
- Aboak' jionre dewa-sewa.

Mand.er re ar nijak' jion re Sarhao ar dewa-sewa do at' akan damanak' jinis leka. Ona damanak' jinis n'am rua.r. la.git' mit't.en dewa-sewa somaj bandhaoge noa training reak' asol motlob do hoyok' kana.

Noa training calao lagit' " Sacrifice Inter Church Trust"Dhaka khon ga.khur. ponea trainerko tahe~kana. Onkoak' n'utum do hoyok' kana, Tipa Boido, Andrew , Dipty Deury ar Dipok Baroi. Onko do selet' akan jua.nko a.d.i mon'j sikha.una ko emat'koa. Ar dina.m hilok' kelas khon cet'ko cet'keda ona bad.ae la.git' assignment ko emakokan tahe~kana.

Training dosar hilok' NAGR ren Executive Director Manotan Stephen Soren Training -e hirikeda . Ar Training re selet' akanko talare dhorom sikna.t babot uskur ar udga.u kathae la.i ha.t.in'ak' koa.

Tesarak' din re Circle pastor Rev. Nores Hasda, Rev. Rajen Soren Circle Chairmen Mr. Rabindranath ar Surin Murmu selet' ko tahe~kana. KOP facilitator Mr. Subash Baskey muca.t're uskur kathae la.i sodorak' koa. KOP facilitator acak' hudise la.i sodorkeda, uni noae at.kar dar.eak' kana je, jua.n koge tayom daramren abo BNELC ren ca.la.wako, dhorom gutiko ar church leader ko hoyok'a. Uni arho~e men jutuc' keda, nit abo onko jua.nko la.git' babon hudis khan ar onko babon tear rakap' dar.eako khan tayom daram bhage leader, bhage guti, babon n'amkoa?

Training muca.t're circle pastor Rev. Nores Hasda, KOP facilitator

Mr. Subash Baskey ar trainerko hotete selet' akan jua nko training certificate ko calat'koa. Ar Rev. Nores Hasdak' wak' koejon'te training reak' ka mi hora do nond ege muca t'ena.

Ciru Darete Santal Maejiu ak' Soc'Jon

Bangladisom reak' utarbon'go re ba r.tikaete Chapainawabgonj, Rajshahi, Nator, Naogaon, Joypurhat, Gaibandha, Dinajpur, Thakurgaon ar Panchogor jila re Santal ko thamga di akana. Noako jila modre a d.i ba r.ti Santalko thamga di akana Rajshahi Jila ar Dinajpur jila re. Ar tehen'ak' sa ri sombat don' chapa sodoreda Chapainawabgonj jila reak Sakotola ato ar Rajshahi jila reak' Jhaljhalia ato khon.

Office ka mi kha tir jaoge horte calak' hijuk ren' n'el akada; santal maejiu koak' gharon'j lahanti la git' a d.i maran' kurumut u. Sarige bad ae geabon je, Santal maejiu kodo a d.i geko sujhi gea ar ba r.ti gharon'j calao benao re aema gor o do menak'takoa. Katha re menak'a gharon'j do suluk re tahe~na, maejiu ak' gun colon te. Maejiu ko do a d.i aema gun teko perec'gea. Maejiu ak' rup gun n'el katet' kobi do kobitai ol akada, seren' ho~e seren' akada.

Dha rti ren maran' kobi Robindronath doe men akada; 'am do cet' lekatem seren' akat' budanic', in' do hahar a katet' in' an'jomeda.'

Bidrohi Kobi Kazi Nozrul; 'In' ren dula r.ia em hoyok'a, hijuk' me dela in' ren ra ni, bohok' up' reak' sut' ren' emam ipil baha.'

Maejiu doko hoyok' kana; baha leka, dula r. ren maran' dhon kanako, Sona ar Rupa leka, Ra ni leka, Miru ce~r.e~ leka, Lokkhi kanako, ona selet 'sapha sor a mon tako ar ho~ aema lekan soros n'utum teko perec'

akan.

Amnura Bypass rail line ar.e re menak' barea t.ola; Sakotola ar Cicura bonpara. Noa Sakotola ar Cicura bonpara santal ato ar.e ar.ete calao parom akana rail line ar ona rail line ar.e re tehen' barea maejiu kin ka.mi kana Ciru dare tase katet' rohor. ocoe ar jonok' benao la.git'. Ga.d.i khon phed. katet' a.kinak' Ciru dare babot khat.ote thor.a galmarao hoyena. Nuna.k' lolo seton' re a.d.i jharla jha.rli ben ka.mi kana. Cet' hoyok'a noa Ciru dare te do? Onkinak' ror. rua.r. tahe~kana Ciru darete do Jonok', one oka do or.ak dua.r, raca ar chat.ka ko jok' saphaea. A.d.i boge ado tina.k' ka.ud.i do hoyok'a? Mimit' got.en jonok' re mo~r.e~ gel ka.ud.i doko n'ama. Ar ona ka.ud.i khonge gharon'j calao benao selet' tayom daram dinko la.git' soc'jon' kanako.



Onkage Jhaljhalia ato kulhi do road kana, enreho~ santal maejiuko road kulhi re Ciru dare rohor. la.git' ko tase akada. Noa Ciru dare do rohor. katet' jonok' benao la.git' ha.t.ia. bazar reko a.khrin'eda. Ona a.khrin'te oka ka.ud.i ko hamet.et' kan, ona tedo gharon'j reak' sanam lekan ja.rur.ak'ko pura.u katet' soc'jon' kanako.

Noa banar atoren maejiu ko selet' et.ak' ato koren maejiu ko ho~ a.d.i mon selet' ka.mi katet' Ciru darete soc'jon' kanako. Entet' bad.ae geabon a.sin ar ka.rtik cando do jahan ka.miko ba.nuk'a; eken or.ak' rege dur.up' ar jom n'u~. Ar ka.ud.iko begor santalko selet' et.ak ja.tia.riko ho~ ka.ud.i sec'te thor.a t.ont.ao regeko tahe~na. Onate or.ak' re dur.up' ban' katet' khet bar.ge sec' ko calak' kana ar Ciru dare ko get' samt.ao agueda; a.d.i beste rohor. ar sala sapha katet' hat. bazar reko a.khrin'eda. Mit' katha tedo bon men dar.eak'a je, noako dinre eken or.ak' re dur.up' ban' tahe~katet' thor.a ka.ud.i hamet. la.git' noa ka.mi do. Menkhan a.d.ige ja.rur.a hud.in' karba.ria. do. Tahole khan ar ho~ ba.r.ti ka.ud.i do Santal maejiu ko n'am dar.ekea. Tabitha Foundation hotete tayom daram din la.git' hudis

calak' kana nonkan santal maejiuko hotete hud.in' karba.ria. etohop'
la.git'.

Bangladisom ren Nobel Jitka.ric' Dr. Muhamod Unnus do etohop' re
Maejiuko khon credit program doe etohop' leda. Ar onate ac'ak' noa
Nobel Jitka.r hatao la.git' Norway Disom teye idi ledia etohop'ic'
credit program ren maejiuge. Dr. Muhammod Unnus ak' kha.ndri hudis
tahe~kana mit'din micro-credit program a.d.i maran' hoyok'a; ar
maejiukoge Soc'jon' la.git' soros ko hoyok'a.

Rezina Murmu n'utuman Santal kur.i do a.d.i sebel acar doe benao
dar.eak' kana; Uniak' kurumut.u kha.tirte Dhaka BASIC re mit' hapta
reak' training doe n'am akada. Ar noa training n'am la.git' joto lekan
gor.o do Tabitha Foundation hoteteye n'am akada. Uni Santal kur.i
la.git' a.d.i hudis calak' kana Santal hisa.bte jemon mit' bhage
karba.ria. ic' doe hoe dareak'. Noa karba.ria. etohop' la.git' pa.hil
gor.o do mo~r.e~ gel hajar ka.ud.i doe n'ama.

Ciru darete Santal maejiu ak' Soc'Jon' babot olok' okte rege, acka
gen' disa.keda in'ak' tehen'ak' olok' reak' jos katha ar Santali te
seren' akan a.d.i maneak';

Jom abon n'u~ abon

Ra.ska. rebon tahe~na

Jion gad.a reak' dak' bon n'u~ia

***Jodi Santali seren' do nonka hoelen khan ar ho~ a.d.i bes mane anak'
hoekok'a;***

Jom abon n'u~ abon

Ra.ska. tebon ka.mia

Tayom daram la.git' bon soc'jon'a.

***Bharot Disom ren Manotan Disom Ma.jhi Droppodi Murmu do tehen' ato
or.ak' khon Bharot Disom ren pa.hil hor.e hoe akana. Tin maran' gorob
reak' katha. Uniak' a.kil ar bud ge set.er akadea ona maran' t.ha.~i***

redo.

Onate tehen'ak' noa hopon olak'te sanam santal maejiukon' uskuret' bon kana; Delabon jahan ka.mige ban' hud.in'a. Menkhan monte ar ra.ska. selet' kajak kurumut.ute bon ka.mi ma ar apnarak' gharon'j, somaj, disom lahanti la.git' gor.o bon emok' ma. Tahole khange abo sanam santalkoak' gharon'j re suluk hijuk'a, gharon'j re lahanti hijuk'a, gidra.ko olok' par.haok' sec' ko lahak' tabona, somaj lahantik' tabona, disom ar ho~ laha sec' bon tul rakap' dar.eak'ate, Santalko modre Bharot Disom ren Manotan Disom Ma.jhi Droppodi Murmu cet' leka got.a dha.rti ren hor.ko t.hene ja.hir ket' bona, onkage abo ho~ hud.in' hud.in' ka.mikote Santalko bon ja.hir dar.eakoa sanamko talare.

Bir sukri Ar Toyo

Mit't.en gajar.re Bir sukri tahe~kana. Mit'din uni sukri do dare reak' gund.a kore bogete d.at.ae gasaoeda are lasereda. Ona ar.etege mit't.en Toyo ho~e parom calak' kan tahe~kana, Ado uni Toyo do sukri ak' d.at.a laser n'elte botorte tharbasao cabayena. Adoe kuklikedea , E boeha cedak' nonka d.at.am lasereda? Nond.e am ad.epasere onkan ba.iri bacon' n'el n'amet'kotam. Noa do cet' katham meneda? Ente tinre ba.riak' tiren par.aoak'a unre d.at.a laser reak' okto ho~ ban' n'amok'a. Onate nit khonge in'ak' ha.tia.r kon' laser dohoyeda.

Sikha.una: *la.r.ha.i la.git' sapr.ao akae tahe~nge joto khon bogeak' Ar*
maran' *ka.mi*
do.

Toyo Ar A_k

Mit't.en Toyo tahe~kana. Uni Toyo do A_k a.d.ige kusiak'a. Onate jaoge din hilok' A_k god.ae calak'a. Mit'din do A_k god.ae boloyen torage n'ele chata koyok' n'amkeda. Nonkan n'ele chata do tis ho~ bae n'el akat' tahe~kana. Adoe hudiskeda, pasec' noa ho~ a_k jo kana. Ado ona n'elkatec'e menkeda, haere a.d.i mon'j jo kan con'! A_k ma her.emge, noa A_k reak' jo arho~ tina.k' ja.nic' her.emgea? Nonka men bar.akate tinre n'ele chata jojome calaoena, khange joto n'ele ko od.on'ente got.ae hor.mo ko thubra.ukedea.

Ado jiwi botorte Toyo do a.d.i ria.k'e da.r.keda. Onko n'ele do uni Toyo bako sendra n'amledete akoak' chatateko rua.r.ena. Bar din badre tinre haso thor.a thirentaea, unre hudis n'amkeda, ona jo bhitrire tejo ko tahe~kana, onkoge nonka ko ger akham keden'a. Lahare noa jon' lar.ae lekhan end.ekhan joto tejo ko od.on' cabakok'a. Khan ona jo jomre jahan haron ban' hoekok'a. Haera, tina.k' sebel jo kan con'. End.ekhan noa jo cedak' ba.n' joma? Jom lahare tejo laga ocok'ko hoyok'a. Ina. dosar hilok' arho~ A_k god.ae calaoena. Adoe hudis akat'leka tinre onae lar.aokeda, joto n'ele ko ond.on'ente ger adma.rua. katec'ko ar.ak'kadea. Un khonge Toyo doe ekrar. keda, tis ho~ A_k cetanre bae lalocak'a mente.

Pajhar. Ar Parwa

Mit't.en birre Pajhar.e tahe~kana. Ond.e do aema pawra ho~ko tahe~kana. Onko Pawra ar Pajhar. talare a.d.i bebeba.iri tahe~kana. Onate uni Pajhar. botorte Parwa do akoak' tahe~n t.ha.~i khon bako od.okok'kan tahe~kana. Mit'din uni band.hej Pajhar. do mone monete pha~nd-e got.akeda ar Parwa t.hene senente menkeda, Jahan botorge ba.nuk'a, in'ak' katha an'jompe. Cedak'? Aur.iak'te in' botorte dinpe khemaoeda? Jotoko mit' monok'te Raja benaoi' pe. End.ekhan ingen'

ra.khi jogaopea. Ape do in'ren porjape hoyok'a, okoege jemon aloko koclón pe ma, onako sanamak' in' n'el juta. Khange Lelha, boka Pawra kodo Pajhar, ak' kathateko ma.lun'ente Raja ko benaokedea. Ar Pajhar, do Raj hoyen ina, dosar hilok' khonge din hilok mimit' got.en kate Pawra jojome ehop'ena. Unre Pawra bogeteko bhabnak' kana arko meneda, cet'leka uni ba.iri ak' sebel sor.om kathate bon bula.ulena, nit ona reak' dosa hec' par,ao akat'bona.

Sikha,una: Okoe do laha tayom begor cinta,te ba.iri ak' tireko soprotok', onko do nonkan dosarege par,aok' hoyok'takoa.

Mit't_en Ce~r_e~ Ar Casa Hor.

Mit' atore casa hor,e tahe~kana. Ato bahrere mit't.en khamar tahe~kantaeta. Mit' dhao phosol aphor thor,a din tayom mit't.en Ce~r_e~ uniak' khetre tuka,keda. Thor,a din tayom Ce~r_e~ do ond,ege barea bele keda. Ona bele khon bareakin hoponena. Ado ona khamar rege onko do napaete jingi khemaoko ehop'ena. Ina, thor,a cando tayom phosol samt,ao reak' okto set,erena. Atoren sanam casa hor,ko akoak' phosol samt,aoko dhura,uena. Nit uni Ce~r_e~ ar hopontae et.ak' t,ha,~i calak' hoyok'takoa. Mit'din mat,hre tahe~nkan Ce~r_e~ ko an'jomkeda, ona khet ren ma,lik do ac'ak' phosole samt,ao la.git'. Ona katha an'jomte Ce~r_e~ hopon bogetekin botorena. Un jokhen uni en'gat Ce~r_e~ do tuka,re bae tahe~kana. Tinre uni Ce~r_e~ rua,r, hec'ena, unre unkin hopon Ce~r_e~ sanam katha En'gat'tet'kin la,iadea, E go tehen'ge nond,e aboak' muca,t din. Tehen' n'inda,ge et.ak' sec'bon senjon'a.

Unre En'gat Ce~r_e~ ror, rua,r,keda, una,k' usa,ra do ban' gidra,ko. In'ak' hudisre pasec' gapa do phosol bako get' samt,aoa. Ado uni Ce~r_e~ ak' katha sa,riyena. Dosar din Casa ren hor,ko mat,hte bako hec' dareak'te phosol ho~ bako rakap' dar,eada. N'uhum jokhen Casa hor, khete hec'ena ar n'elkate bogete eger bar,akeda, ente phosol do

enkage menak'taea. Adoe menkeda, gapa don' get' samat,ao rakap'gea. Onkin hopon Ce~r.e~ do casa ak' katha an'jomte arho~kin botorena. Ado arho~ tinre en'gat'tet'kin la.i bar,awadea, ina. mit' kathage menkeda, aloben tharbasaok'a. Tehen' ho~ nond,egebon tahe~na. Gapa do pasec' bako get' rakap' dar,eak'a.

Ado onkage hoyena. Casa hor. do bako hec'lena. Onko hopon Ce~r.e~ dokin hahar,ayena je ac' en'gat' ak' katha ghane ghane sa,rik' kana. Ina. dosar din ho~ casa do khete hec'en khan, onkage n'elkeda are egereda are memenkana, nuna.k' dhao menkatet' reho~ phosol geget'ge bako hec'lena. Gapa in'tegen' samt,aoa. Casawak' ona katha hopon ko an'jomkeda. Ado ac' en'gat ko la,iadere ac' en'gat'e menkeda, gidra,ko, noa khamar se tuka. bagiat' reak' okto hec'ena. Tehen' n'inda,ge delabon et.ak' t,ha.~ite. Ado unkin Ce~r.e~ hopon unre bogetekin hahar,ayena, nia. dhao do cet' cekayena, gogo do cekate calak'e rebenena. Adokin kulikedere ror. rua,r,keda, ente calaoen bar hapta khon Casa hor. do et.ak' hor.ak' koyok' horre tahe~kana. Et.ak'ko karonte ac' do ka.mi khone sa pharak'lena. Menkhan nit do ac'ak' ka.mi ac'ge pura,u la.git'te got,akeda. Onate gapa doe hijuk'gea. Ona n'inda,ge Ce~r.e~ do ac'ren hopon ante ona t,ha.~i khon et.ak' sec'ko calaoena.

Cecet'ak': Et.ak' hor.ak' gor,o hatao jahan bhul do ban' kana. Menkhan okte na,pitre ka.mi ehop' ar pura,uem monejon' khan, end,ekhan ona ka.mi reak' da,yik am nijetet'ge hatao hoyok'tama.